

# MŪSŲ Lietuva

Jurnal Lituanus «NOSSA LITUANIA»  
 DIRECTOR RESPONSÁVEL  
 DR. JOSÉ FERREIRA CARRATO  
 REDATOR: MONS. P. RAGAZINSKAS  
 SAVAITINIS LIETUVIŠKOS MINTIES  
 LAIKRAŠTIS  
 A D R E S A S  
 AV. ZELINA, 515 - C. POSTAL 4118  
 SÃO PAULO  
 ATSKIRO NUMERIO KAINA 20,00

NR. 720 (16)

SÃO PAULO

BRASIL

1963 M. GEGUŽĖS MĖN.

— MAIO 4 D.

XVI METAI

## Reikalas Glaudziau Surikiuoti Teigiamasias Mūsų Tautos Jėgas

Min. Vaclovas Sidzikauskas: nuo vakariečių priklausau, jei J. Tautų rudens sesijoje susilauktume konkrečių pasiūlymų — Laisvojo pasaulio informavimo bare galime pasididžiuoti gražiais rezultatais.

Lietuvos Laisvės Komiteto ir Lietuvos Delegacijos Pavergtųjų Europos Tautų Seime Pirmininkas, min. Vaclovas Sidzikauskas ELTOS INFORMACIJŲ Redaktoriumi suteiktame pasikalbėjime atsakė į eilę su Lietuvos laisvėniumu ir bendra politika susietų klausimų. Pirminieji klausimai:

— Ar Tamsos manymu, atsisiras vilčių J. Tautose svarstyti sovietinio kolonializmo klausimus? Kaip su vad 24 Komiteto veikla? Kiek realus yra Tarpt. Juristų Komisijos sumanymas dėl studijos pavergtųjų reikalais, ar ji galėsianti paliesti ir Lietuvą?

Šių dienų Jungtinės Tautos, de ja yra ne tiek tarptautinių ginčų, ypač kai viena tų ginčų šalis yra Sovietų Sąjunga, išsprendimo įstaiga, kiek tarp tautinis forumas formuojantis viešąją tarptautinę opiniją. JT organas, kuris galėtų daryti sprendimus ir vartoti saakeijas — Saugumo Taryba — yra sovietinio veto suparalizuotas, o Generalinės Asamblėjos rezoliucijos yra greičiau tik rekomendacijos. Ir didelė balsų dauguma JT Gen. Asamblėjai priėmus rezoliuciją, Lietuvos klausimas tikrumoje dar nebūtų išspręstas. Pavyzdys — Vengrijos klausimas.

Tačiau pats sovietinio kolonializmo klausimo kėlimas J. Tautų forume ir konkretūs siūlymai padaryti jam galą, prisideda prie pasaulio viešosios opinijos nuteikimo, palaiko sovietų pavergtųjų tautų išsilaisvinimo viltį ir prilaiko Kremliaus užmačių vykdymą Sovietų Sąjungos kolonijose. Padėtis Jungtinėse Tautose šiuo požiūriu gerėja Nese-

— Pagal vieno danų laikraščio apskaičiavimus nuo 1961 m. gegužės iki šiol Sovietų Sąjungoje įvykdyta daugiau kaip 130 mirties nuosprendžių Nuteistųjų mirties bausmėmis 60% sudarė žydų kilmės asmenys. Tuo tarpu, AP agentūros duomenimis, jei palyginti su mirties nuosprendžiais JAV-se, jose 1962 m. paskelbti 47 mirties nuosprendžiai iš jų 41 asmuo buvo nuteistas už nužudymus.

niai emancipuotos Afrikos ir Azijos tautos blaiviau ir objektyviau vertina sovietų politiką ir išvelgia jų laikysenoje J. Tautose veidmainin gumą. Todėl yra daugiau vilties, kad šio rudens JT Gen. Asamblėjoje susilauksime ne tik pareiškimų ir skambių žodžių, bet ir konkrečių pasiūlymų.

Tai žymia dalimi pareis nuo vakariečių laikyosenos. Tos Komisijos pirmininkas yra pareiškęs Tarptautinės Žmogaus Teisių Lygos, kuri yra oficialiai pateikusi komisijai svarstyti kolonializmo Lietuvoje, Latvijoje ir Estijoje klausimą, pirmininkui, kad, susidorojus su vakarietiškuoju kolonializmu, kuris jau baigiamas likviduoti, ateis eilė sovietiniam.

Tarptautinė Laisvųjų Juristų Komisija yra paruošusi ir paskelbusi studijas Tibeto, Alžiro, Vengrijos ir kitais opiais klausimais. Tos studijos susilaukė gražaus atgarsio vakariečių vyriausybiniuose ir parlamentiniuose sluoksniuose ir Jungt. Tautose. Todėl ir mūsų bylai yra svarbu, kad ši autoritetinga laisvojo pasaulio teisininkų organizacija tar ty savo žodį. Kolkas ji dar nėra aiškiai nusistačiusi, ar savo studijoj paliesti visas sovietų pavergtąsias Centro ir Rytų Europos valstybes, kurios buvo nepriklausomos ir laisvos prieš antrąjį pasaulinį karą, ar vien tik Pabaltijo valstybes, kurių kolonialinis charakteris nekelia abejonių. Kai šiais metais būsiu Europoje, pasistengsiu ir tos Komisijos vadovybę aplankyti ir paruošimus darbus konkrečiai paplanuoti.

(pabaiga 2 pusl.)

— Popiežiaus Jono XXIII-jo naująją encikliką sovietų «Pravda» įvertino teigiamai — tai esanti iniciatyva taikos naudai. Tačiau, pagal sovietinį dienraštį, «enciklikoje esama vietų, kurioms negalima pritarti, tačiau svarbiausia, kad joje pabrėžiama reikalas pašalinti karo pavojų». Pasak «Pravdos», Vašingtoni enciklika nepatinkanti, nes joje pripažįstamas sambūvio principas (ukrumoje enciklika JAV-se pripažinta kaip la

bai svarbus indėlis taikos labui — E.).

— Kijeve sovietinis liaudies teismas nuteisė sušaudyti dešimtį buv. Sobibur stovyklos prižiūrėtojų. Jie buvo kaltinami antrojo pas. karo metu pasitraukę į vokiečių pusę ir prisidėję naikinant tūkstančius žydų.

— «Komsomolskaja Pravda» balandžio 17 d. pranešė, kad Kuibiševe mirties bausmėmis nuteisti penki jaunuoliai, atlikę grupinius priedaravimus. Nuteistųjų tarpe buvo ir vienas mokytojas. Sovietų dienraštis teigia, kad priedaravimų bylos Sovietijoje pastaruoju metu ypatingai pagausėjo. Jis labiau, kad į nusikaltimus įveliami nepilnamečiai.

### SOVIETŲ PIANISTAS PASITRAUKĖ Į VAKAUS

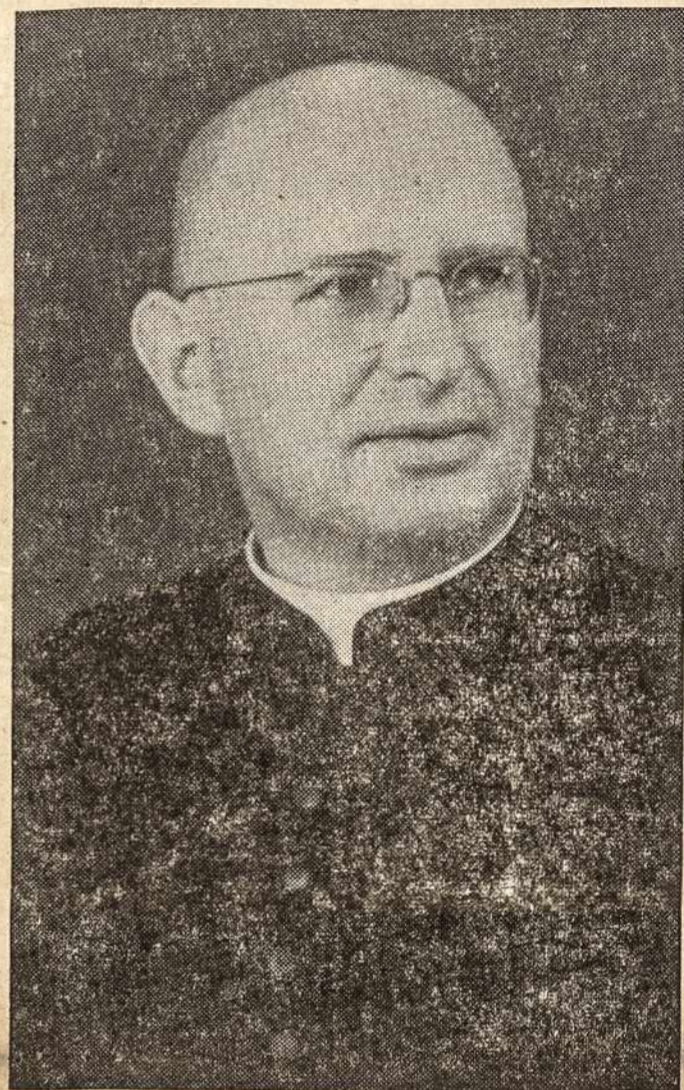
Didž. Britanijoje pasiliko, nuo sausio mėn. ten koncertavęs 25 m. amž. sovietų pianistas Vladimir Askenazi. Jis nutaręs pasilikti Vakaruose, nepaisydamas ir tėvo prašymų (telefonu). Pianistas Vakaruose koncertavo, drauge atvykęs su žmona ir sūnumi. Jo žmona yra kilusi iš Islandijos ir prieš ištekėdama 17 m. gyveno Didž. Britanijoje. Britų vidaus reik. ministerija sovietų menininkui jau leido apsigyventi D. Britanijoje. Vėliau jis spaudą informavo, tik panorėjęs ilgesnį laiką pasilikti D. Britanijoje.

### BRITAI APIEGALIMĄ CHRUŠČIOVO PASITRAUKIMĄ

Po italų komunistų laikraščio «Unita» balandžio 1 d. spėliojimų dėl galimo Kremliaus valdovo traukimosi iš politinės arenos britų «Observer» (bal. 21 d.) paskelbė sovietikos reikalų žinovo Edward Crankshaw straipsnį — šis sakosi iš atsikingų partijos narių Maskvoje patyręs, kad gegužės mėn. 28 d. kviečiamam partijos CK to plenumo Chruščiovas paskelbsias apie savo pasitraukimą «per ateinančius dvejus metus» ir kad įpėdiniu būsiąs paskirtas Frol Kozlovas. Pats Chruščiovas dar norįs garbės, todėl siekiąs atlikti tokius žygius: susitaikinti su Pekinu, dalyvauti viršūnių pasitarime su prez. Kennedy ir pasirašyti susitarimą dėl kontrolės erdvėje.

— PIRMOJI GEGUŽĖS šiais metais Brazilijoje praėjo ramiai. Raudoną vėliavą niekur nesimatė. Nė sienos nebuvo

ŠIO «M. L.» NR. LEIDĖJAS YRA PREL. AL. V. ARMINAS,



Prel. AL. V. ARMINAS yra Maunų parapijos klebonas. «M. L.» skaitytojams «pristaityti» nėra reikalo. Jį gerai visi Brazilijos lietuviai pažįsta. Per visą eilę metų darbavosi Lietuvių tarpe. Ir ne vien São Pauly. Lietuvių jankė tolimuose provincijos ukampiuose, ten stiprindamas jų tikėjimą, ir karstydamas lietuviybės ugnį duosimą tropiškų kraštų dulkių. «M. L.» skaitytojai laikraštėje yra skaitę daug aktualiais klausimais straipsnių, Literatūros mėgėjai šio «M.

L.» nr. leidėją pažįsta iš poezijos kūrinų. Yra parašęs penkias poezijos knygas, iš kurių dvelkia originali egzotiškų kraštų dvasia ir gimtojo krašto stiprus nostalgijos jausmas.

Nors Prelatas yra užimtas daugybe visokių darbų, bet ir plunksnos iš rankos nepaleidžia. Tai stipriausias Pietų Amerikoje lietuvis rašytojas poetas.

Už paramą «M. L.» nuoširdžiai dėkoja.

«Mūsų Lietuvos» Administracija

Nuoširdžiai sveikiname, gimtadienio proga, lietuviškos kultūros ir spaudos mecenatą Industrialą DANIELIŲ PUKENĮ ir linkime sveikatos ir sėkmės užsibrėžtų planų vykdyme.  
 Tubelių Šeima

komunistiškais šūkais išspėtos. São Paulyje Praça da Sé buvo sukviestas demokratų ir krikščioniškų sindikatų darbininkų susirinkimas. Rio de Janeiro vyriausybei simpatizuoją sindikatai buvo susirinkę žmonėms visoki mitingai jau yra įgrįsę ir į juos mažą dėmesio kreipia. Kas tik galėjo pirmą gegužės vyko į pajūrį ir miškus.

— AŠTUONIŲ GUBERNATORIŲ manifestą balandžio mėn. 30 d. iškilmingai paskelbė Adhemar de Barros, São Paulo gubernatorius. Paskelbimas buvo transliuojamas per

visas televizijos ir radijo stotis. Manifesto tikslas — bendra gubernatorių prieš demokratijos priešus ir komunizmą, akcija.

— Fidel Castro netikėtai nuvyko Maskvon. Pirmą gegužės kartu su Kruščiovu dalyvavo parade Fidel Castro nuvykimas į Maskvą yra daugiau Kruščiovo reikalas. Jis bijo, kad Fidel Castro ne nueitų su Kinijos komunistais.





— Paskutinėmis žiniomis, gegužės 5-7 d. Strasburgo mieste, Prancūzijoje, įvyks Pavergtųjų Europos Tautų Seimo konferencija. Į ją atvyksta PET Lietuvos Delegacijos pirmininkas min. V. Sidzikauskas iš New Yorko, o iš PET centro laukiama atvykstant 9 gen. komiteto narių ir gen. sekretorius. Toks pat skaičius dalyvaus ir iš Europoje PET atstovaujančių devynių tautybių. Strasburge vyks pasitarimas su Europoje veikiančiais PET atstovais.

Numatyta svarstyti klausimus: Kelias į laisvę pavergtoje Europoje. Centro ir Rytų Europa—Vakarų saugumo veiksnys. Kuriuo keliu terka eiti Europai? Pasitarimuose dalyvauti pakviesti žymūs Fed. Vokietijos, Prancūzijos ir Didž. Britanijos politikai.

— Strasburge, PET pasitarimuose dalyvauja JAV ir Europos veikėjai, kaip stebėtojai dalyvaus ir Europos Tarybos pavasario sesijoje. Po posėdžių PET centro gen. komiteto nariai lankys įvairias Vak. Europos sostines: Bonnoje, Vienoje ir Romoje lankysis Dimitrovas, Masens, Letrich ir Coste. Į Paryžių, Briuselį ir Londoną vyks Korbonski, V. Sidzikauskas ir Visoianu, pagaliau Hagoje, Kopenhagoje ir Stokholme lankysis PET veikėjai Nagy, Kutt ir Germenji.

(pabaiga iš 1 pusl.)

— Ar šiuo metu, Pirmininke tenka nugirsti tarpt. institucijose, kongrese ir kt. priminimų Lietuvai suteikti laisvę? Ką Tamsta, ilgesnį metų vadovavęs Lietuvos delegacijai PET Seime, galėtumėte pasakyti apie Seimo veiklą, jo poveikį, artimiausius uždavinius?

Turiu pasakyti, kad tokie priminimai ir reikalavimai šiuo metu yra netesni. Tai

## Kieme, Namuose

KEME, namuose sūnelis auga,  
Tėvelis moko, valios neduoda;  
Jauniems broleliams užaugs už draugą,  
Senam tėveliui užaugs paguoda

Jau renk. tėveli, pieno dalgelį,  
Sek man kūkaij prie kepuraitės.  
Skirk pora jaučių, šerki žirgelį —  
Būsiu artojas — ūkininkaitis.

Valio, dalgeli, lankoj po šieną!  
Alio, jauteliai, ant dirvos lysių!  
Savaite dirbęs, nedėlios diena  
Aš ant žirgelio nors paskraidysiu.

Pajojau kelią, rugeliai želia,  
Žirgelis prunkščia, žiedeliai krinta;  
Nors neužkrėsčiau žiedais mergele,  
Kur keliu eina, kai rytas švinta.



šių laikų bendros tarptautinės padėties raidos atspindis. Darome viską, kas yra mūsų galioje, Lietuvos laisvės bylai suaktualinti ir pagyventi tiek JAV, tiek Europoje, tiek Pietų Amerikoje.

Pavergtųjų Europos Tautų Seimas, kurio pirmininku buvau 1960-1961 m., per devynis savo veikimo metus spėjo susidaryti žymų autoritetą ir svorį laisvajame pasaulyje. Ne be reikalo jis yra rakštis Kremliaus imperialistų akyse ir jų puolimų bei šmeižtų taikinys. Pavergtųjų Seimas yra istorijoje precedento neturintis, gražiai organizuotas ir efektyvus kovos ir veiklos organas, siekias teisingos ir pastovios taikos įgyvendinimo Europoje.

Lietuvos Delegacija aktyvi ir sėkmingai dalyvauja visoje PET Seimo veikloje.

Dideliu savo nuopelnu ji laiko Pabaltijo valstybių nepriklausomybės ir laisvės atstatymo klausimo įjungimą į visą sovietų pavergtosios Europos dalies problemą, kuri yra antrojo pasaulinio karo ir Kremliaus agresijos padariny, ir kuri turi būti išspręsta politiškai to karo palikimą likviduojant.

Dabar sparčiai ruošiamės Europos Tarybos šio pavasario sesijai, kuri prasidės gegužės 4 d. Strasburge, Pavergtųjų Tautų Savaitei, kuri jau yra virtusi mums reikšminga institucija. JT Gen. Asamblėjos Sesijai, prasidėsiančiai rugsėjo vidury, kelionei į Pietų Ameriką rugpiučio ir rugsėjo mėn., ir pasaulinei parodai New Yorke, kuri prasidės kitais metais. Vietoj įprastinės specialios PET Seimo sesijos šiais me-



Tarp pavasaris žiedų.

tais planuojame turėti kiek siauresnės apimties konferenciją, kurioje dalyvautų delegacijų pirmininkai ir Gen. Sekretorius iš New Yorko ir toks pat skaičius mūsų tautų veikėjų, gyvenančių Europoje bei ten veikiančių PET Delegatūrų pirmininkai. Po to rengiamės aplankyti visas Vakarų Europos valstybių sostines.

— Tamstos pažiūra į reikalingą aktyvinti įvairaus pobūdžių lietuvių veiklą ir ypač šiuo metu? Ar esama vilčių, ar tolau klausė ELTOS INTERNATIONAL FORMACIŲ Redaktorius — pabalti čiams gauti lietuvių kalandėles per Laisvosios Europos Radiją?

Nežiūrint šio momento neprielankių sakyčiau, nuokaidų tendencijų, o gal būtų kaip tik dėl to turime dar labiau suaktyvinti savo veiklą, tiek politinę, tiek ypač informacinę. Šią pastarąją gilinant ir plečiant turiu pripažinti, kad laisvojo pasaulio informavimo bare galime pasidžiaugti ir pasididžiuoti gražiais rezultatais.

Darau viską, kas yra mano galioje, išsikovoti galimybę

kalbėti į pavergtąją Lietuvą per Laisvosios Europos Radiją. Tebesusiduriame su sunkiais nugalimomis techninėmis ir politinėmis kliūtimis, tačiau vilties laimėti nenustojame. Labai teigiamai vertinu ALT Pirmininko Simučio ir jo latvių ir estų kolegų per Jungtinį Baltų Komitetą padarytą žygį pas JAV Prezidentą, Valstybės Sekretorių ir Laisvosios Europos Prezidentą.

— Kokia Tamstos nuomonė dėl sovietų pastangų susilpninti lietuvių kovos frontą?

Tos sovietinės pastangos ir laiko poveikis spėjo neigiamai paveikti ir kaikurių lietuvių galvoseną bei laikyseną laimingu būdu jų skaičius ir daromoji žala nėra dideli. Vistik tatau verčiamus dar aktyviau budėti.

— Kaip Tamsta vertini dabartinę politinę padėtį?

Dabartinė tarptautinė politinė padėtis kelia mummyse susirūpinimą ir nerimą. To susirūpinimo vedini neseniai visą savaitę praleidome Vašingtone, lankydami Valst. De-

(nukelta į 3 pusl.)

A. Vaičiulaitis

## AVILIAI

Ten kur meškinas ant kelmų bites kopioėjo...

K. Duonelaitis

(tąsa)

— Na, tai būsi sveikas, Aš kaip tik esu dūlio.

— Ar jau pradėjot?

— Tuojau Gali luktelti, arba eikite pas kitus.

Jis linktelėjo galva pirkios link:

— Turbūt nevisi ten bus svetimi.

— Ne... Bet aš palauksiu...

Juodu nuėjo prie prakiurusio gluosnio Skaudvilis pasitę geldutę prie stuobrio ir tarė:

— Vakar buvom mieste ir aplankėm su Valentina senele. Koks žmogus! Jis gi mūsų kraštą skersai ir išilgai išvaikščiojo, pusę Lietuvos pažįsta, net akimis pakelėse atsimeina.

— O dabar pats vos bepažuda — skaudu jam taip sėdėti vietoje, — kalbėjo Antanas.

Ūkininkas atupo didelį pūzrą ir numetė ant žolės.

— Ir juodu susidraugavo su Valiute, — vėl prabilo jisai.

— Ar daug turit bičių? — nesižinodamas ką sakyti, paklausė Antanas.

Skaudvilis patenkintas nusišypsojo:

— Ogi bus keli aviliai.

— Čia joms yra iš ko medų rinkti.

— Oje! Gi kai liepos žydi...

— Jūs ir liepų turima!

— Ne, bet girioje... Išstis liepynas... Taip, dabar žydi... A, jau bus gana šitų pjaulių, Galim eiti...

Tarp krūmų stovėta naujo

žmogaus: buvo tai berniukas, su pirštu dantyse. Jis buvo keliaavęs pas tėvą ir, pamatęs svetimą vyrą, nedrįso artintis.

— E, Juozai, — šūktelėjo Skaudvilis, — eikše man į pagelbą: taip sunku nešti.

Vaikas nesijudino: jis tik žiūrėjo į svečią ir pasitraukė tolyn.

— Tai ir kavalierius — graudeno jį tėvas: — žmonių bijo!

Juozukas atsiliko užpakaly ir kibino Tarzaną, kuris nenorėjo žaisti ir nuleidęs ausis, su tokiu nusikaltisium snukiu, vėžliojo į šalį ir mėgino slėptis krūmuose. Sodas buvo erdvus, ir tų krūmų ilgos eilės augo tarp nukalkintų obelių ir kriaušių. Tankiais kupstais vešėjo ten aštrūs agrastai supurentoj žemėj, ir jų uogos karojo iš polapų, permatomo, lyg žali vandens lašai. Tarpais kėlė šakas serbentos su raudonomis, jau didžiai praretintomis kekėmis,

į kurias žiūrėjo gaidys ir pasišokinėdamas mėgino skintis.

Priešais pirkios duris kerojo klevas, vienu šonu tankias šakas atrėmęs į stogą, o kitu nusviręs į kiemą. Jo šakelyje stovėjo sunkus stalas, ir aplinkui sėdėjo Skaudvilų šeima. Rūgusių pieau aplipę šaukštai, tušti dubenys, rudas, su atokusia pluta duonos kepalas ir musių spiečius redė, kad būta ką tik po pietų. Antanas apsižvalgė, tačiau nematė, ko jį ieškojo. Gal stalo, vytinėj kėdėj, sėdėjo moteriškė su akiniais ir lopė kelnes. Jisai sumojo — Valentinos mama: abi jos turėjo didelės akis, truputį riestas nosis ir lygiam, apaliam veide nežymiai atsikišusius žandikaulius. Tik motinos plaukai, nūn jau žilsvi, seniau turėjo būti juodi, o dukters garbiniai buvo šviesūs, visai kaip tėvo.

— Klausyk, — prabilo mo-

teris, — atsivedi švečią, o mes čia apsikrovusios. Izabeliuke, padėk man nukraustyti.

— O ką veiks Magdė, — spyrsi mergaitė ir įkišusi galvą į priemenę šaukė: — Magde, Magde!

— Matot, kokią panaitę turim, — nusijuokė Skaudvilienė iš dukters.

Duryse pasirodė ir taraitė stambi, raudona, įsistojusi į klumpes. Neskubėdama, laizydamosi įvairiai tarė vyrišku balsu:

— Kas?

— O štai, — numojo mergaitė į stalą.

— Šaukštai nepabėgs pro vartus, — murmėjo Magdė.

Prikyšte nusišluostė burną ir lėnai imliojo duoną, dubenis. Sužėrė trupinius į saują ir numetė vištai, kuri kaitino si užvirtusi smėlio krūvi. Tokia sušurpusi ir įtraukusi kojas prie pilvo.

Kai jau buvo apsisveikinę ir radę šneką, — Izabele su



(atkelta iš 2 pusl.)

partamentą ir Kongreso lyderius. Jei pagrindiniam mūsų siekimui — atstatyti mūsų kraštų nepriklausomybę ir laisvę — radome visišką pritarimą ir JAV vyriausybiniuose ir parlamentiniuose sluoksniuose, tai susidūrėme su šio kiai tokiais skirtumais dėl praktinių ir taktinių žygių. Nėra abejonės, kad ir Vakarų Europos šių dienų politinės nuotaikos veikia JAV politiką Vakarų Europos pasitangas apsiungti, sustiprėti ne tik ekonomiškai, bet ir politškai bei kariškai, tvirtiau atsistoti ant savo kojų, vertinu teigiamai, ne esu tikras, kad tatau suaktualins ir pagerintins mūsų siekimų įgyvendinimą.

Pasireiškusieji sovietinio ir komunistinio bloko negalavimai ir nesutarimai yra ne tiek ideologiniai — čia ideologija yra tik priedanga — kiek bręstantis neišvengiamas Rusijos ir Kinijos politinių interesų susikirtimas. Jie veda į komunistinio bloko susilpnėjimą, todėl to reiškinio poveikis pavergtųjų valstybių bylai yra teigiamas. Vakariečių — naujosios Vakarų Europos ašies ir Anglijos bei JAV — nesutarimai yra kaikenos per daug pučiami ir yra laikini ir pereinamo pobūdžio.

— Dar viena — kokie būtų amatos pageidavimai išeičioje gyvenančios Lietuvos tautos daliai, jos organizacijoms, spaudai?

Gyvenimas nestovi vietoje. Istorijos ir laiko dinamika kelia naujas problemas, stato ir mums naujus reikalavimus ir uždavinius. Kaip esu paminėjęs, pradeda atsirasti mūsų tarpe asmenų — tegul tik vienas kitas, kurie arba dėl nuovargio, ar dėl nekantrumo, ar mūsų priešų sukaidinti, ar norėdami pasirodyti ištvermingesniais ar originališkesniais nei tautos dauguma, jei ne visuma kuria vadina mus trečiuosius frontus, ieško



B. Brazdžionis

## MOTINAI

Girdi tu, motin, mūsų žemės raudą  
Ir skundus blaškomų sodybų ir namų —  
Ir tau šaltam kape gal širdį skauda,  
Ir tau šaltam kape gal neramu.

Girdi — praeina tremtinių kolonos.  
Ir krinta ašara ant vieškelio akmens. —  
Kai jie basi bus jau anapus Dono  
Jų skausmo ašara dar vis ugnim rusens  
Nukritus ant vagos, kur mirė duona,  
Sumindžiota kazokų, ne rudens

Ir niekad ten nevygs žolė, ir niekad  
Nei rugio žiedas, nei kukurūzų žėrys,  
Ir žemė džius tuščia, nuo jos sudrėkus,  
Ir tau, o motin, namuose mirties,  
Ir tau, o motin, ašara į žemę  
Išplėš ramybę amžiams iš širdies.

Ir tu girdėsi mūsų žemės raudą  
Ir skundus blaškomų sodybų ir namų  
Ir tartum gyvai tavo širdžiai skaudant  
Tau ir šaltam kape bus neramu



kultūrinių santykių ar kultūrinių mainų su okupuotąja Lietuva, kas esamose sąlygose reiškė stūpsu santykiais su okupantu ir jo agentais

Mes žinome mūsų priešų siekimus. Jie norėtų susilpninti mūsų politinį frontą ir pamažu mus palenkti į apsi-

pratimą su esama politine padėtimi Okupuotoje Lietuvoje. Maskvos samdiniai stengiasi įkalti į mūsų tautos jauniosios kartos galvas, kad Lietuvos nepriklausomybės atstatymo sąlygos esančios ne realios. O jei tatau ir būtų pasiekama, teigia jie, nepri-

karklo virbu rankoje atsistojo už motinos ir nepalaido Antano iš akių: jį viską turėjo žinoti, — Skaudvilis grįžo iš virtuvės su dumtuvėmis, kuriose rūko žaizdos, ir sukisė į jas pjautus. Mėlsvą dumtų gija ramiai kilo augštyti ir sklaistėsi klevo lapuose. Gailiai zyzdama atlekė biė, apsuoko ratą aplink Juozuką, ir išsigandęs vaikas asikabino tėvui koją.

— Nebijok, — guodė mažą jį Skaudvilis, — mes tuoj atimsim jai medų.

Čia prasivėrė pirkios langas:

— Tėui, jau išvačiau geldą. Šaukė Valentina.

— Gerai dukra, — atsakė Skaudvilis — Ir galėtum ateiti: svečias nebuvėlis.

Ir jis juokėsi

— Kur toki susivėlus... Labas, ponas Antanai, — atsakė jina i ano mostelėjimą. — Aš tuoj.

Ir jina dingo už lango užuolaidos.

Tėvas įdūmė pjautus ir iškėlė už pažastų juozuką:

— Na, vyre, dabar eisim pas avilius.

— Ne, ne, — grūdžiai veleno vaikas.

— Kodėl ne? Bijai?..

— Aš visai nebijau. — Įsi terpė Iz beliuke ir numetė rykštę į sodą

— Tėvai, užsidėk sieta: kai ims gilti... — prisibijojo motina

— Ką šneki... aš bičių nebijau, ir jos manęs nebijo

— Išsigąsi, kai cvakte's tau kuri į nosį

— Tegu kanda: visos nosies man nesuės — perdidelė. Jei tau kiek snapą sutrumpintų, jau būtų žymu

Kai juodu taip erzinosi pro lapus prasimušę geltonų spindulių juosta, krito ant stalo ir, dūstelėjęs šakose vėjeliumi, raibuliavo, tarsi būtų iš van-

ders.

— Štai ir aš, — prabilo Valentina.

Ji sovėjo duryse ir ant galvos turėjo skarelę, surišta užpakaly. Buvo apsilvikiusi ne baltintos drobės suknie, trum pomis rankovėmis, ir kai ji sveikinosi, Antanas matė tris skiepi suardytus ženklus odoje.

— Nepaklydot? — paklausė ji

— Imsi ir pakylsi!

Antanas mąstė: «Štai kokias savųjų tarpe — su tėvais ir broliais» Ji atrodė jam, lyg būtų čia gyvenus nuo neatmenamų laikų, lyg pirkia, klėtis ir svirtis ant kiemo visados būtų stovėjusios, ir tie patys žmonės juose vargą kentę ar linksmas dienas leidę, lydėdami pavasarį ir rudeni, lydėdami rugiapjūtės laukuose, obuolių brendimą soduose ir rinkdami bičių medų. Jis negalėjo įsivaizduoti, kad klevas, kad anos žer-

mukšnės su dar žaliomis uogomis būtų kada nors, prieš penkiasdešimt, prieš šimtą metų, leidę iš žemės pirmąsias šakutes, rėžnas ir ne drąsias Drauge jis nesuvokė, kad Valentina kada nors maža lakstė tuo smėlėtu takeliu, vartalojosi žolėje ar drožė rykštą, kaip Izabeliukė Ne, jina visados buvo šitokia, daili, naujagusi, su tuo klastingu šypsojimusi, palė akis ir pora neklusnių garbinių smilkiniuose, kai tik plaukai esti nesurišti. Ir skaudvilienė visados buvo žilstelėjusi, lyg pasakų motė, ir Juozukas toksai mažas, apsikniaubęs motinai į sterblę ir cėbčiojįs į svečią, sisebėjęs į geltonų spindulių raibuliavimą ant stalo, vaikas jautė, tarsi bėgantis laikas aplenkty šiuos namus, kad žiemos ne vasaros čia nieko nesendina. Jam keista darėsi pamanius, kad šitoj pirkioj

būt kas miręs, kad būtų čia vaikščioję ar šnekėjęsi kitoki žmonės negu šiadie, kad vietoj šio ūkio kadaise galėjo giria siuruoti ir ošti... Varnėnas, pasilypėjęs ant šakos prie inkilo, čiulbėjo ir švilpė ir trieno, toks patenkintas ir laimingas, lyg apsvaigintas lapuose besisklaidančių dūmų, kurie kilo iš dumtuvės

— Senelis siunčia laubų, — prabilo Antanas.

— Dar nepamiršo manęs, — atsidūsėjo Valentina.

— Kur čia pamirš tokia, tokia...

— Tokią langžią ir įkyrią, kad net barti reikia.

— Na?

— Kartą ėmė ir aprėkė.

— Už ką gi?

— Parodyk, sako, kaip rašai... Aš atkišai sąsiuvinį. Jis žiūrėjo, žiūrėjo, paskaistė ir: «O kas čia?» Aš nieko nesuprantu ir raudonuojau, lyg vėžys. (B. D.)

NIKITOS KELIONĖ

K MĪSKAI

Ši Soči vasarvietės po atos tojų grįžta traukiniu Maskvon Nikita Chruščiovas su žmona Nina ir tai aplinkiniu keliu — per satelitinius kraštus. Tamsią naktį Chruščiovienė klausia:

— Pasakyk, kur dabar esame?

Nikita atidaro specialausvagono langą, iškiša ranką, pa laiko ir vėl įtraukia.

— Dabar esam Čekoslovakijoje, — paaiškino žmonai.

— O iš kur žinai?

— kažkas pabučiavo ranką!

— Kiek pravažavus Nina ir vėl klausia:

— O kur dabar esame?

Nikita iškiša ranką pro langą ir greit įtraukia.

— Dabar esame Lenkijoje.

— Iš ko sprendi?

— kažkas apspjovė ranką.

Kelionė dar neįbaigia. Va žiūrėja jiedu toliau, Nekantri Nina vėl klausia?

— Kuriam krašte dabar esam?

Įprastu būdu Nikita iškiša ranką pamosuoja, įtraukia atgal ir sako:

— Esame Lietuvoje.

— Iš kur žinai?

— Pasmirdo ranka...

Nusibodo jiedviem keliuti Nerimdamas Nikita vėl iškiša ranką pro langą, žaibiškai įtraukia atgal ir čiupinėja riešą.

— Kas atsitiko? — klausia Nina.

— Jau Rusijoje!

— Iš kur žinai?

— Pavogė nuo rankos laikrodį.



# JAUNYSTĖS AIDAS

JAUNIMO AIDŲ REDAKCIJA: Julija ir Irenė Jurgelevičiūtės, Lucia Jodelytė, Irena Šimonytė

Dar Valandėlė

III Sekmadienis po Velyku

Trečia sekmadienį po Velykų Evangelijoje net septynis kartus suminima ta «valandėlė». Tą žodį pats Jėzus ištarė, lyg pabrėždamas mums šio gyvenimo laikinumą. Šios Evangelijos šviesoje mes lengvai suvokiame, kad visi šio gyvenimo dalykai tęsiasi tik valandėlę — ir sočios turtin-gumu dienos, ir liga, ir kentėjimai, ir džiaugsmas, ir šypsenos su ašaromis; valandėlę tetruks ir mus slegia nesusipratimai, ir mūsų pagundos, ir ramybė kuria džiaugiamės, ir betkokie jausmai. Nieko pastovaus pasaulyje nėra. Viskas tetrunka tik valandėlę.

To šviesoje mes privalome prisiminti, kad ir nuodėmės teikiama pomėgių akimirka irgi tęsiasi tik valandėlę, ir tai labai trumpą žmogus, kuris suktumu telkia sau gerybes, turėdamas viltį užtikrinti savo ateitį, privalo prisiminti, kad ta jo ateitis — tik valandėlė. Žmogus, kuris gyvuliškų potraukių tenkinime jieško džiaugsmo, turi jausti, kad jie tęsiasi tik trumpą valandėlę, ir jie galės būti apmokami amžinybės kaina...

Štai dėl ko vienas mintytojas yra išmintingai pasakęs, tardamas:

— Mirti, žinant, kad po to nesusilauksime kentėjimų, yra malonumas, vertas kentėjimo — gyventi be pomėgių malonumo. —

Dėl to ir lietuvių rašytoja Marija Pečkauskaitė, tauraus ir švento būdo moteris, mums žinoma Šatrijos Raganos vardu, yra pareiškusi:

— Viskas čia, žemėje, tik sapnas, o tikrovė — ne čia. Amžinojo užmigimo valanda — (mirtis), tikrumoj tai pabudimo valanda.

Ir didysis Europos mintytojas Kard. Faulhaberis vaizdžiai tikinčiuosius pamokė:

— Dirbki e laike, bet amžinybės šviesoje. Prieš elektrines triukšmingų fabrikų pašvaistes neturi išblėsti amžinoji lempelė ties tyliuoju tabernakuliu, ir dūmų debesys iš dirbtuvių dūmtraukių neturi užtemdyti žvaigždžių vaizdo

Dešimtame šimtmetyje viename Italijos vienuolyne gyveno didelės išminties vienuolis, vardu Nilas. Karalius Otonas II, keliaudamas per

Italiją, sustojo tame vienuolyne ir paanoro pasikalbėti su Nilo įvairiais jam rūpimais svarbiais klausimais. Karaliui patiko jo sakymai, ir norėdamas atsišaukti, pratarė:

— Frašyk manęs, kokios tik nori malonės. Aš viską tau padarysiu. —

Nilas sudėjo rankas kaip maldai ir su giliu rimtumu pratarė:

— Valdove, vienintelio dalyko aš tave prašau, tai kad tu atsimitumei savo sielos išganymą. Nors tu ir esi karalius, tet mirsi, kaip miršta visi žmonės, ir reikės duoti Dievui apyskaitą. —

Tie žodžiai karaliui padarė gilų įspūdį; iš jų jis pasimokė ir daug laimėjo, nes su gyvastim jam teko atsiveikinti jaunystėje, esulaukus brandžios senatvės.

Evangelija, primenantį valandėlę laiko, skirtą mums naudotis gyvenimu, moko ir mus, nepa-kestant trumpai tveriančiuose laikinuose dalykuose, savo viltį ir ilgesį nukreipti į amžinatvę, kuri mūsų laukia, ar apie ją mes mąstome, ar ją užmirštame.

Juozas Frunskis  
«Metai su Dievu»

ČIGONAS IR LIETUVIS.

Ėjo keliu čigonas ir lietuvis. Išalko juodu valgyti. Lietuvis turėjo paršiuką, o čigonas viščiuką. Čigonas lietuviui: «Valgykime dabar tavo paršiuką, o paskui valgykime mano viščiuką»

— «Gerai!» sako lietuvis. Suvalgė juodu tą paršiuką ir eina toliau. Vėl išalko ir vėl sustojo pakelėje pailsėti. Suprato čigonas, kad abudu viščiuko nepavalgys, ir sako lietuviui: «O ką ponuti? Gulki-me pailsėti, ir katras geresnį sapną susapnuosime, tam ir bus viščiukas.»

— «Gerai!» sako lietuvis. Atsigulė čigonas ir užmigo. O lietuvis neiškeatė ir suvalgė tą jo viščiuką. Atbunda čigonas ir pradeda apsakinti savo sapną:

— Matai ponuti, lig tiktai aš užmigau, nusileido pulkas angelų, paėmė mane ir nunešė į dangų. Čia Ponas Dievas sodina mane šalia savęs, klausinėja kas girdėti, ar ge



Pavasario karalaitė V. Stančikaitės - Abraitienės paveikslas

Ri ardas Ukrainas  
MANO MEILĖ

Mano meilė yra graži jauna poezija.

Ji jauna kaip pirmas pavasario drugelis, graži lyg pirmieji obels žiedai. Ne apie tertus pasaulio parašyta, ne karai baisieji minimi joje, tik apie gegužį tylių, tyra kvapą žydinčių gėlių ir tą motiną bračiau ją aš tenai randu.

Ir joje maldą į Mariją, kad ji sergėtų šalį pavestąją, kur prie kryžkelės Kryžius iš ažuolo sukaltas, kur daržely rūtų rūpintojėlis žvelgia žemyn, kur, atsimenu, vakarais po sunkaus darbo pasigirsdavo dainos ir svirties aidai; tē viškėje, mano gamtoje, gegutė sodo pakrašty ir vyturys laukuose. Tenai sekmadienį iš ryto varpas plaukė toli toli ir kvietė prie tavo kojų, o Marija

Ir iš čia mūsų maldos ir giesmės skrenda į tenai, kad vėl gegužis lietuviui būtų laisvas ir gražus.

rai k'ojas. O Motina Švenčiausioji kad prinesė visokių valgytų: ir antienos, ir žąsienos ir visokios! Tiktai gulbės pieno tenai nebuvo. Na, o ką gi sveikas sapnavai? — «O aš», sako lietuvis, mačiau, kad tau danguje labai gera, tariaus, kad tu ne mulkis, iš tenai nebegrįši, ėmiau ir — suvalgiau tavo viščiuką!

KLAUSIAU:

— Apie ką rašysiu?  
— Apie darbą!  
— Dabar tingiu...

T. Vincas

MANO PIRMA PAREIGA:

Mes visi ketvirtos klasės pradinės mokyklos mokiniai, susitarė sukurti draugiją (gremi.), kad galėtume suruošti pasilinksminimus, išvažiavimus ir kitus labai svarbius reikalus.

[steigta «draugija» Buvo valdybos narių rinkimas. Mane

išrinko «socialinių reikalų direktorium».

Gal ir buvau išrinktas tai pareigai, todėl kad būdamas atkas, pasirodžiau draugų akyse svarbus dalyvis, gauti leidimą «Ramovę» vartoti.

Tą pačią rinkimų naktį, mano išrinkieji valdybos draugai išsprendė, kad yra būtinas reikalas skelbti šokių vakarėlių ir tuoj mane nusiuntė su Atkų Valdybą pasikalbėti: Ar galime tam reikalui vartoti Ramovę ar ne???

Priešiu prie Ramovės durų (mano draugai pasilieka lauke klausant ką sakysiu). Ramovėje trys asmenys redaguoja «Jaunystės Aidą».

— O Osvaldo está?

— Não. Qual é o caso?

Eu fui eleito «Diretor Social» do nosso grêmio. E, como nos estamos querendo fazer um baile, vim em nome dele pedir para que voces nos dessem nos emprestem a «Ramovę».

— A respeito disso, precisamos reunir a Diretoria e ai veremos se possível a realização do baile.

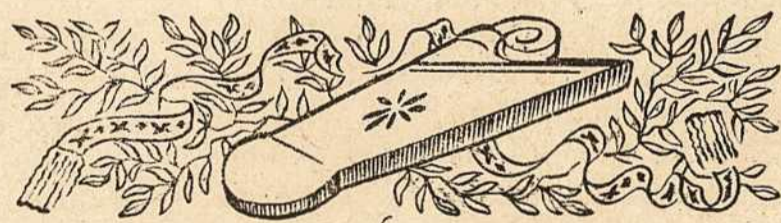
Išgirdę tą mano draugai pasiūlymo toliau nuo durų.

Matydamas kad jie negirdės priėjęs prie valdybos nario ausies pakuštėjau:

— Neparūpinkite nieko!..

Tai pasakęs išėjau, pasivėliau draugus ir jie tiktai paklausė kada bus «Atkų Valdybos» susirinkimas, jiems rūpėjo žinoti ar gaus ar ne.

Taip ir pasibaigė mano PIRMA PAREIGA kaip «Socialinių reikalų vedėjas» mūsų draugijoje.



D. Prikockytė

Tebūna Dienos Ilgos

Tebūna dienos ilgos, nesibaigiančios  
Ir vakarai paskendę ilgesy, alsuojantis kvapu alyvų.  
Tenepraeina niekada šios ramios valandos —  
Užbūrė sielą jos, užbūrė pasaka švelnia, gailinančia.

Ar nežinai ko tyliai, ilgesingai rauda smuikas?  
Ar žvaigždės klausos raudos tos?  
Ar tiktai mūsų širdis virpina melodija?  
Ar mūsų širdys amžinai ją ilgesy kartos?

Tyli? — Tai mūsų širdys aidą gauda tą;  
Tą aidą tylų vasaros naktų..  
Aksomo skraistė apgaubė jau žemę.  
Tą žemę, kurioje sakei tik aš ir tu..  
Tik aš ir tu — —  
Ir virpančios nakties alsavimas  
Tarpe švelnių, baltų, nevystančių žiedų.



## FABRICA DE MALHAS

Petras Šukys

gamina meniškus ir stiprius megstiaukus, rubelius nau jagimiams ir kit.  
Rua Jundiapéba, 45 Fone : 63-4258 Vila Zelina (arti R Ibitirama ir Av. Zelina).

Lietuvi  
Klausk ir remk

### LIETUVISKA PROGRAMA

kuri yra transliuojama kiekvieną sekmadienį, 14 val. per RADIO NOVE DE JULHO, trumpomis 31 metro bangomis.

Patarimus, aukas siūsti šiuo adresu. Mons. P. Ra- gažin kas, caixa Postal 4118. São Paulo.

### MALONI ŽINIĄ LIETUVIAMS

LIETUVÉ ADVOKATÉ IRENE GRITÉNAS DUODA NEMO KAMAI JURIDINES INFORMACIJAS SAVO TAUTIEČIAMS

IRENE GRITÉNAS  
Advogada

ESCRITÓRIO  
Praça da Sé, 323 - 10 c/101/102  
Fone 33-9951

RESIDENCIA  
Rua Coelho Neto, 281  
Fone: 63-3697, V. Prudente

### Escritório Contábil Vila Zelina S/C Ltda.

(REGISTRADO NO C.R.C.)

RAPIDEZ — HONESTIDADE — PREÇOS MODICOS

Horário: das 8 às 19 horas

Aberturas de firmas - Encerramentos de firmas - Transferências de firmas - Contratos na Junta Comercial - Distratos na Junta Co mercial - Registros de firmas na Junta Comercial - Escritas com contabilidade em geral - Escritas fiscais em geral - Contratos de locações - Cartas de fiança - Seguros de fogo - Seguros de acciden- tes - Requerimentos em geral - Defesas e recursos

PRAÇA SÃO JOSÉ DOS CAMPOS, 8 - SALAS 1 E 2 - FONE: 63-6005 - VILA ZELINA - SÃO PAULO

Gera kokybė, pigiau kaip kitur, greitas įteikimas, mandagus patarnavimas tikrai

## ANTANO PAVILONIO

INDUSTRIA DE ARTEFATOS PLASTICOS  
"PAVILONIS"

Rua Prof. Gustavo P. de Andrade, 884 - 902, caixa postal 4118 - Vila Zelina, Tel. 63-4130 São Paulo.

Čia yra didžiausias pasirinkimas, dideliais ir ma- žesniais kiekiais, įvairiausių rūšių ir spalvų guzikų ir lietsargiams dalių.

Didelis pasirinkimas medžiagų ir skoningas pasiuvimas, LAURO SANDRON vyriškų rūbų

### SIUVYKLOJE LAURO

Rua do Orfanato, 686, — V. Prudente — Fone 63-5294  
São Paulo

Medžiaga parduodama ir išsimokėjimui  
Ateikite ir įsitikinkite medžiagos ir darbo kokybe ir kaina

## Casa Sprindys & Cia.

PÇA. S. JOSÉ dos CAMPOS, 1 - V. ZELINA - TEL. 63-5915

Geležies isdirbiniai ir dažai viskas elektros irengimui namu reikmens ir zaislai, ivairiausios do- vanos visoms progoms.

## ESCRITORIO CONTABIL NASCIMENTO

Irmãos Nascimento

REG. C.R.C. SP. Nro 1.464

Atlieka firmų atnašymus, perleidimus, komercines ir industrialines apyskaitas, sutvarko dokumen- tus, sudaro sutartis surašo prašymus ir ki- tos rūšies darbus atlieka

Juridinis Departamentas — Nejudomo turto pardavimas  
Av. Zelina, 831 — Vila Zelina — Tel. 63-7140 - S. Paulo

## ALEKSAS KALINAUSKAS

Advokatas

atlieka visus teisinio pobūdžio darbus, kaip įvairių bylų vedimas, inventarijų sudarymas, deskritis, doku- mertų atitaisymas, nuomininkų išmetimas ir kiti darbai.

Residencia:

R. Joaquim Piza, 204

Raštinė:

R. 15 de Novembro, 244  
4.0 - Sala 7 - Tel. 37-0324  
no 14,00 iki 18,00 val.



## PRANAS & CIA. LTDA.

Madeirasas em geral

SEDE: Rua México, 98 - 9.0 - sala 904 - Fone: 52-0229

Ende ço Telegrafico: «CABIUNA»  
Rio de Janeiro

Serraria «ITA» — Se das Aimorés — Município de Nanque - Estado de Minas Gerais

### KIRPIMO IR SIUVIMO MOKYKLA

## „SOFIJA“

Mokina kirpimo siuvimo, madų mode lių braižybos ir pritaikomojo meno.

Paruošia siuvimo ir kirpimo mokytojas valdiškiems egzaminams (habilitação)

Mokykla turi visas valdiškas teises yra regis- truota «Departamento do Ensino Profissional»

Pamokos vyksta vakarais

- Užsirašyti pas mokyklos direktorę Sofiją Misiukaitę -  
Rua da Graça, 381 — casa 6 — Bom Retiro

## LIETUVIŠKŲ PAMALDŲ KA- LENDORIUS

Pirmą mėnesio sekmadienį, Pa que das Nações 10 val Casa Verde, 17,15 val

Antrą:

Jaçana klierikų kopl. 7,45 val. Bom Retire, 10 val. Utinga 18,00 val.,

Trečią:

Agua Rasa 8 val.; Moinho Velho 11 val., Lapa 16 val.,

Ketvirtą:

Vila Guilhermine 17 val. Paskutini: Vila Anastacio 8,30 val.,

## LIETUVIŠKŲ PROGRAMOS TRANSLIACIJOS

(Lietuvos laiku)

### VATIKANO RADIJAS

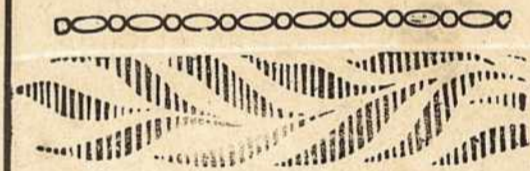
Kasdien 20,15 iki 20,50 val. Sekmadieniais 10,30 iki 11 val. 19, 25: 31 ir 196 metru bangomis.

### RIO DE JANEIRO

Lietuvių radio valandėlė «A voz da Lituania» yra trans liuojama PENKTADIENIAIS 20 val. 45 min.

### SIUVÉJAS

POVILAS AMBROZEVIČIUS  
Rua dos Cielames, 510 (sėde propria) — Vila Bela



VIENTELIAI ATSTOVAI GARSIOJO VANDENS LINDOY

## IRMŪS CARRIERI LTDA.



lindoya vanduo yra labai žinomas gėrimas kurio puikų veikimą į žmogaus sveikatą jau visi yra vienbalsiai pripažinę. Pabandykite. įsitikinkite ir visados naudokite!

Rua Dino Bueno, 795 a 835  
Telefones: 51-4019 e 51-2223

Caixa Postal 3967 — SÃO PAULO



Siatybos medžiagos sandėlis ir įvairių geležiniu daiktų, indu bei darbo įrankių krautuvė tikrai pas

## JAKUTIS & LAPIENIS LTDA.



RUA COSTA BARROS, 34-C TEL. 63-3285 VILA ALPINA



# MŪSŲ LIETUVA

IV. ZELINA, 515 — CAIXA POSTAL. 4118 — SÃO PAULO

— VYR BROLIJAI gegužės mėn. 4 d. sueina 22 metai nuo įsteigimo. Jos organizatoriais buvo kun. K. Tamašius, Prel. A. Arminas, J. Paukštys, L. Jarmalavičius, St. Butrimas ir kiti.

Už mirusius narius J. Paukštys, vienas Brolijos organizatorių ir buvęs ilgametis jos pirmininkas užprašė mišias, kurios bus atlaikytos Vila Zelinoje 4 d. gegužės 6 val.

— KUN. J. GIEDRYS, S. J., Montevideo lietuvių parapijos klebonas, balandžio mėn. 27 d. atvyko į S. Paulo. Apsistojęs Vila Zelinoje, kur pavaduos į atostogas išvykusį kun. Dr. A. Milių.

— Rugpjūčio mėn. 27 d. sueis 25 metai nuo SESELIŲ PRANCIŠKIEČIŲ atvykimo į Vila Zelina. Ši sukaktis bus atmintinai paminėta.

— LIET. KAT. BENDRUOMENĖS choras šį savaitgalį išvyko, viso du autobusai, į Poços de Caldas. Grįž sekma dienos vakare. Ilgesnė choro išvyka, trijų dienų, yra numatyta 15 d. lapkričio.

— Šį sekmadienį po sumos yra kviečiamas Vila Zelinoje Vyrų Brolijos narių susirinkimas.

— PRANAS ŽILINSKAS, 49 m. amžiaus, kilęs Raudondvario apskrityje, mirė balandžio mėn. 22 d., nuliūdime palikdamas Veroniką Zuzavskienę, Joaną Saqueto, brolių Mykolą.

— PRANAS GUZIKAUSKAS gyv. Vila Beloje 79 m. amžiaus, kilęs iš Rokiškio, mirė balandžio mėn. 30 d., Palaidotas S. Caetano de Sul kapuose Velionis prieš pirmą pasaulinį karą yra gyvenęs JAV, Chicagoje. Po karo grįžo Lietuvon. Brazilijon atvyko 1927 m. Visą laiką gyveno S. Pauly Nuliūdime paliko žmoną Stefaniją, sūnų Henriką, marčią Leonorą. Septintos dienos mišios bus 6 d. gegužės 8,20 val., Vila Zelinoje.

BRANGUS TAUTIETI, ATSIMINK, KAD SAVAITRAŠTIS «MŪSŲ LIETUVA» YRA VIENTELIS LIETUVIŠKAS LAIKRAŠTIS BRAZILIJOJE. TAIP PAT ŽINOK, KAD JIS YRA TAVO ĮSTIKIMAS DRAUGAS, PATARĖJAS IR GYNĖJAS. TO DĖL KIEKVIENAS SĄMONIN GAS LIETUVIS SKAITO, PLATINA IR PRENUMERUOJA «MŪSŲ LIETUVĄ».

Prenumeratoriai užsimokėję už 1963 metus:

Bronius Bukas 1.000 cr., Stasys Trūbas 1.500 cr., Kazys Trūbas 1.500 cr., Juozas Seliokas 2.000 cr., (per klaidą buvo paskelbta tik 1.000 cr.)

— KAZYS RUKŠĖNAS, gyv. V. Formozoje, paskiausiu metu V. Emoje, 60 m. amžiaus, kilęs iš Utenos apylinkės mirė 29 d. balandžio. Palaidotas Vila Formoze. Nuliūdime paliko dukterį Moniką, brolių Juozą, Septintos dienos mišios, kurias užprašė brolis

NORI LINKSMAI PRALEISTI ŠEŠTADIENIO VAKARĄ. Tai atsilankyk į š. m. birželio mėn. 1 d. ruošiamą Vila Anastazijoje Dr. J. Basanavičiaus vardo lietuvių mokyklos Globėjų

## VAKARA

PROGRAMOJE: «Ant Bedugnės krašto» — Kazio Alytos 3-jų veiksmų drama (Dar mematytas San Paulyje veikalas).

Šokiams gros puikus orkestras. Lietuviškas bufetas su skaniais užkandžiais. Pakvietimus ir staliukus reikia iš anksto įsigyti pas Valdybos narius arba pas J. Karpavičių (Av. São João, nr. 231 — prieš pašta. Pradžią punktualiai 20 val (8 val. vakaro) Pabaiga 4 val ryto

M-LOS GLOBĖJŲ VALDYBA.

Juozas, bus 6 d. gegužės, 9.30 val. Vila Zelinoje.

— Už Magdalena Karaškienę šeima užprašė šv. Mišias 8 d. gegužės 7 val. Vila Zelinoje.

— Už Motiejų ir Leoną Kalinauskus šv. mišias — egzekviją šeima užprašė 11 d. gegužės, šeštadienį, 7 val., Vila Zelinoje Gimines ir kaimynus kviečia atvykti į šv. mišias.

— EUGENIA PAKALNYTĖ gegužės mėn. 8 d. laivu «Argentina» iš Santos išplaukia Kanadon. Eugenia kurį laiką yra buvusi Liet. Kat. Choristė yra susipratusi sąmoninga lietuvaitė. Linkime laimingos kelionės ir laimingo gyvenimo naujame krašte Apsistos Toronto mieste, kur yra didžiausias Kanadoje lietuvių centras.

— ITALIJOJE praėjusį sekmadienį buvo rinkimai Nors krikščionys demokratai liko pačia didžiausia partija, tačiau paprastos balsų daugumos nesurinko, pralaimėjo ar tai 30 deputatų. Krikščionių demokratų balsai teko daugumoje liberalams. Jie šiuose rinkimuose padidėjo 23 deputatais. Kodėl krikščionys demokratai pralaimėjo? Pralaimėjimo priežastimi nurodoma partijos pasukimą kairėn ir susidėjimą su socialdemokratais. Šie rinkimai buvo ženklai, kad riakikai partijos vadovybės naujai linijai nepriartarė.

Socialdemokratai irgi iš rinkimų išėjo susipnėję. Padidėjo ir fašistų partijos de-

putatų skaičius. Šiuose rinkimuose daugiau deputatų pravedė ir komunistų partija. Tai pati stipriausia partija po krikščionių demokratų.

Kadangi vieni krikščionys demokratai parlamente daugumos nesudaro, tai vyriausybė sulipdyti su mažesnių partijų pagalba, dėl jų priešingų politinių tendencijų, nebus lengva.

## PABĖGO

Sovietų pianistas Vladimir Aškenazi, 25 metų amžiaus, žydas, su žmona ir vaikais buvo išleistas koncertuoti į Londoną. Iš čia jis pranešė, kad į Rusiją atgal nevyks iš Maskvos pakartotinai jam skambino į Londoną jo tėvas ir prašė sugrįžti, bet jis atsisakė ir pasiliko Londone. Tai vienas iš garsiausių sovietų pianistų.

## GERAI PASAKĖ

Rusijos moteris, paklausta vakariečių žurnalisto Maskvoje, ką ji galvoja apie Staliną po metų: «Aš nieko nežinau. Nežinau kuo tikėti — ar tuo, kas anksčiau buvo sakoma, ar kas dabar skelbiama.»

— Balandžio 21 d. Sovietijos laikraščiai paskelbė Lenino premijų komisijos (prieš M. Tarybos) nutarimą apie premijų paskyrimą už 1963 m. kūrinius mokslo, literatūros meno, muzikos srityse. Už pasiekimus skulptūroje, premiją laimėjo lietuvis akūbonis Jis atžymėtas už paminklą fašizmo aukoms Pirėnų pyje. Tai 2 sis lietuvis, gavęs Lenino vardo premiją, pernai literatūros srityje buvo apdovanotas E. Mieželaitis.

Pasinaudokite gera proga!

PARDAVĖJAI—PROPAGANDISTAI, su praktika, reikalingi įvairių lietuviškų ir vietinių gerimų žmonei. Suinteresuotieji prašome kreiptis į fabriko savininką LAURINAVIČIŲ ANTANĄ & CIA. LTDA, Av. N. S. Aparecida, 204, Vila Albertina, Tremembé, S. Paulo. Susisiekimai: iš Praça do Correio važiuoti onibusu Vila Albertina iki galo.

Lietuviškas žodis, daina ir muzika aidi tropikų padangėje iš

## RADIO CLUBE SANTO ANDRÉ

ilgomis, 1495 kilociklų bangomis, kiekvieną sekmadienį devintą 21 val. vakaro. Per radijo galima pasveikinti gimtadienio, vardadienio vestuvių ir kitomis progomis. Radijui laiškus siųsti šiuo adresu: caixa postal 4118. São Paulo. Fone: 63-5975.

## SKLYPAI — ILHABELA

250 metrų nuo pajurio sklypai iš 560 kv. mt. ilgam išsimokėjimui. Smulkesniu Informacijų: Av. Zelina, 515 — V. Zelina pas L. Šukevičių.

## PARSIDUODA

Namas Vila Beloje — Rua das Giestas

Namas Vila Beloje, r. Saruma.

Vaistinė — V. Prudentė

Baras Bilharas - V. Prudentė

Baras krautuvė ir copa su gyvenamu namu - V. Zelina.

Sklypas Jurubatuba prie Via Anchieta.

Sklypas Boqueirão - Praia Grande.

Kreiptis: Rua Ibitirama, 976 V. Zelina

— GERA PROGA patogiomis sąlygomis įsigyti nuosavybę Dviejų lotų žemės sklypas, arti Vira Copos tarp autinio aerporto, vienas jų kampinis, 620 kvadratinų metrų. Kitas šalia, 700 kvadr. metrų. Parduodami kartu arba atskirai. Kainos bazė 750 tūkstančių kruzeirų. Išsimokėjimas su palengvintomis sąlygomis.

Informacijoms gauti prašoma kreiptis šiuo adresu: Rua Ibitirama, 976, V. Zelina.

## ŽEMĖS SKLYPAS SANTO AMARO — PEDREIRA

320 kvadr. metrų, vieta puiki, aukšta ir sausa, su šviesa, ir vandeniū, arti užtvankos. Ligi omnibuso 100 metrų, kuris eina į Anhangabaū. Kaina 900 tūkstančių kruzeirų. Išsimokėjimas palengvinamas.

Kreiptis: Rua Ibitirama, 976. Vila Zelina.

## ŽEMĖS SKLYPAI PRAIA GRANDE, BALNEARIO ITA GUAI — VILA SÃO JOSÉ

Sklypai 320 kv. metrų, užperkanti mokėti 10 procentų, likusius išsimokėjimui 60 mėnesių. Mėnesinis mokestis pradedant Cr.\$3.000,00. Omnibusas prie durų. Jau yra pastatyti namai.

Kreiptis į pardavėjus be jokių išpareigojimų pamatyti vietą. Suinteresuoti bus nuvežti į Praia Grande, kur bus galima visą dieną praleisti, o papietauti — Boqueirão, Informacijoms gauti: Rua Ibitirama, 976.

— VILA ZELINOS LIETUVIŲ KUNIGŲ telefonas 63-5975 Rev. Jonas Bružikas, S. J. Igreja de São Gonçalo, Praça João Mendes, São Paulo, tel. 36-2628, Brasil.

## LIETUVIS ADVOKATAS

Albertas Pavilavičius

atlieka visus teisinio pobūdžio darbus, kaip įvairių bylų vedimas, inventarijų sudarymas, deskitis, dokumentų atitaisymas, nuomininkų išmetimas ir kiti darbai.

Av. Liberdade, 47 - 9 o Andor Res.: R. Fernando Falcão, 35 Fones: 37-0395 - 35-5650 33-6011 São Paulo

## PRANEŠIMAS

Lankydami Romoje, Italijoje, apsistokite naujai įrengtuose Liet. Šv. Kazimiero Kolegijos svečių namuose:

«VILLA LITUANIA»

Piazza Asti 25 (Via Casalmonteferrato 33. Tel. 78.90.33, 78.00.14) ROMA — ITALIA.

Rasite jaukią aplinką, sveiką maistą ir neperdetą kainą. Pageidaujama, kad dėl apsistojimo laiko būtų susitarta iš anksto.

KOLEGIJOS VADOVYBĖ.

Visiems linkime laimingos kelionės. Bet kartais visai atsitinka, tenka sulamdyti automobilis, ar motoras sustoja veikęs. Tokiais atvejais kviečiame pasinaudoti mūsų gerų specialistų, mandagių ir pigių patarnavimų:

## AUTO MECANICA E FUNILARIA VIÑA DEL MAR

kurios savininkais yra Jonas Razulevičius ir Andrius Balčiūnas, Rua Donatarios, 49, Mooca — São Paulo Fone: 93-4486 (recados).

